

<b>Shatin (North) Integrated Family Service Centre</b>	北沙田綜合家庭服務中心
<b>Social Welfare Department</b>	社會福利署
<b>Date of Commencement of Operation: 1.1.2005</b>	中心成立日期： <b>1.1.2005</b>
<b>Enquiries: 3168 2904</b>	查詢電話： <b>3168 2904</b>

<b>Service Boundary</b>	服務地域範圍
-------------------------	--------

<b><i>Eastern Boundary</i></b>	<b>東面分界線</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li>- From Temple Hill</li> <li>- Moving downhill through Kwun Yam Shan Tsuen to Ngau Pei Sha</li> <li>- Moving along Sha Tin Wai Road and junction of Siu Lek Yuen Road till reaching Shing Mun River Channel</li> <li>- Along Shing Mun River Channel</li> <li>- To Sha Tin Hoi</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 由慈雲山</li> <li>- 沿山下經觀音山村至牛皮沙</li> <li>- 沿沙田圍路與小瀝源路交匯處至城門河道</li> <li>- 沿城門河道</li> <li>- 至沙田海</li> </ul>

<b><i>Southern Boundary</i></b>	<b>南面分界線</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li>- From Lion Rock moving east</li> <li>- Through Sha Tin Pass</li> <li>- To Temple Hill</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 由獅子山東移</li> <li>- 經沙田坳</li> <li>- 至慈雲山</li> </ul>

<b><i>Western Boundary</i></b>	<b>西面分界線</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li>- From Lookout moving down</li> <li>- Along Shek Lau Tung and Wong Chuk Yeung,</li> <li>- Along easterly hillside of Shing Mun Reservoir and moving downhill to Yau Oi Tsuen, Pristine Villa, Lai Chi Yuen, Tung Lo Wan</li> <li>- Pass Shing Mun River Channel to Chui Tin Street, Hung Mui Kuk Road</li> <li>- To east of Lion Rock Tunnel</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 由瞭望台下山</li> <li>- 經石榴洞及黃竹洋</li> <li>- 沿城門水塘東坡下山至友愛村、曉翠山莊、荔枝園、銅鑼灣</li> <li>- 經城門河道至翠田街、紅梅谷路東移</li> <li>- 至獅子山隧道</li> </ul>

<b>Northern Boundary</b>	北面分界線
- From Tolo Harbour	- 由吐露港
- Passing through Ma Liu Shui, Po Min, Pai Mun, Tai Po Mei	- 經馬料水、坡面、排門、大埔尾
- Moving west through Fire Lookout	- 西移經山火瞭望台
- Reaching Lookout in the west	- 至西邊的瞭望台

<b>Details of Service Boundary</b>	服務地域範圍詳情
------------------------------------	----------

C:	<b>Chun Fung</b> Chap Wai Kon Chun Shek Estate Fung Shing Court Ngau Pei Sha Sha Tin Tau Shan Ha Wai (Tsang Tai Uk) To Shek Except Fui Yiu Ha New Village, Sha Tin Wai and Tsok Pok Hang San Tsuen	秦豐 插桅杆 秦石邨 豐盛苑 牛皮沙 沙田頭 山下圍 (曾大屋) 多石 除灰窰下新村、 沙田圍、作學坑新村
	<b>Chun Ma</b> Chek Nai Ping Royal Ascot The Chinese University of Hong Kong	駿馬 赤泥坪 駿景園 香港中文大學
F:	<b>Fo Tan</b> Fo Tan Village Jockey Club Staff Quarters Jubilee Garden Kau To Lok Lo Ha Windsor Park Wong Chuk Yeung Ma Niu	火炭 火炭村 香港賽馬會職員宿舍 銀禧花園 九肚 落路下 寶栢苑 黃竹洋 馬屎

L:	<b>Lek Yuen</b> Ha Wo Che Lek Yuen Estate Pai Tau Sheung Wo Che King Wo Lau	<b>瀝源</b> 下禾輦 瀝源邨 排頭 上禾輦 景和樓
S:	<b>Sha Tin Town Centre</b> Hilton Plaza Lucky Plaza Man Lai Court New Town Plaza Scenery Court Sha Tin Centre Shatin Plaza Wai Wah Centre	<b>沙田市中心</b> 希爾頓中心 好運中心 文禮閣 新城市廣場 蔚景園 沙田中心 沙田廣場 偉華中心
	<b>Sui Wo</b> Garden Villa Greenwood Terrace Scenery Garden Sha Tin 33 Sui Wo Court Ville de Cascade Ville de Jardin	<b>穗禾</b> 田禾苑 華翠園 豐景花園 碧霞花園 穗禾苑 麗峰花園 沙田渣甸山花園
	<b>Sun Tin Wai</b> Golden Lion Garden Greenview Garden Kak Tin Sha Tin Tau Sun Village Sun Tin Wai Estate San Tin Village	<b>新田圍</b> 金獅花園(包括一及二期) 愉景花園 隔田 沙田頭新村 新田圍邨 新田村
W:	<b>Wo Che Estate</b> Wo Che Estate	<b>禾輦</b> 禾輦邨